



ПРЕСС - РЕЛИЗ

ЭКСПО САРАГОСА-2008

Оглавление:

- Экспо Сарагоса-2008
- Тема Международной экспозиции
- Местонахождение Зоны Экспо
- Как добраться до Экспо-2008?
- Ворота Зоны Экспо
- Основное расположение международных павильонов
- Павильоны автономий, Арагона и Испании
- Экспозиции в тематических павильонах
- Дворец Конгрессов
- Культурно-зрелищная программа
- Выступление “*Cirque du Soleil*”™
- Городской Водный парк
- Водная Трибуна
- Волонтеры на Экспо Сарагоса-2008
- Спонсорская поддержка
- Пост-Экспо: последующее использование сооружений Международной экспозиции
- Символ Экспо – Флюви
- Развитие строительных работ

ЭКСПО САРАГОСА-2008

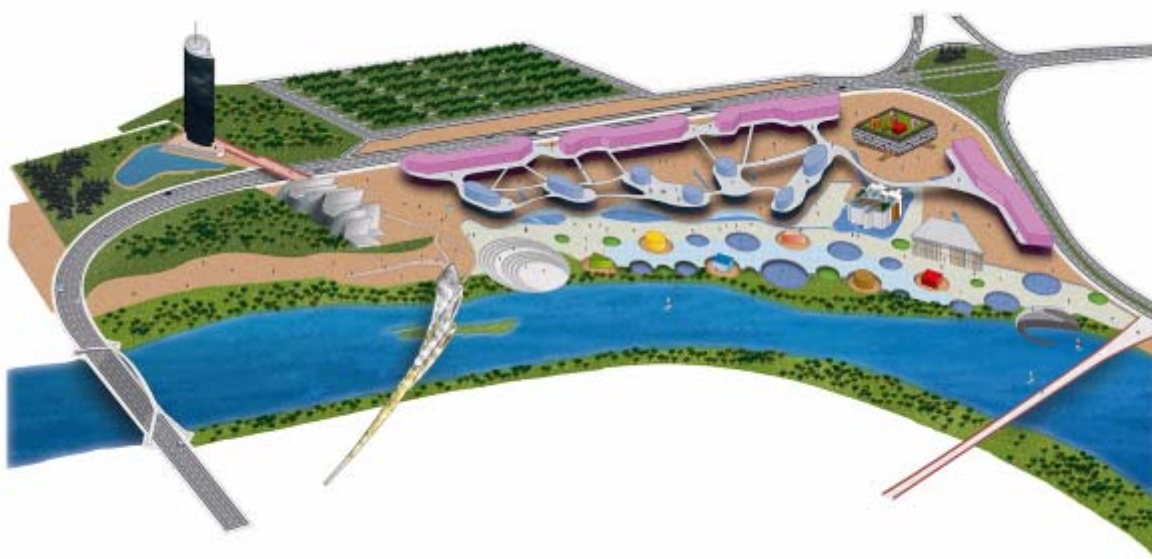
С 14 июня по 14 сентября 2008 года в Сарагосе пройдет первая Международная выставка, которая будет осуществлена согласно новой модели, признанной Интернациональным Выставочным Бюро (Bureau International des Expositions, B.I.E.).

ЭКСПО САРАГОСА-2008 состоится под девизом «ВОДА И УСТОЙЧИВОЕ РАЗВИТИЕ».

Международная экспозиция в Сарагосе располагает мощной поддержкой интернационального, национального, регионального и местного масштаба. Большое значение имеет также уровень развития и стабильность Испании, репутация страны, как одного из передовых мировых туристических направлений, опыт Испании в организации важных мероприятий международного значения, например, Олимпийских Игр-1992 в Барселоне или Всемирной Экспозиции в Севилье в 1992 году.

Сарагоса, которая является местом проведения Международной выставки, - это административная и экономическая столица региона Арагон и пятый город в Испании после Мадрида, Барселоны, Валенсии и Севильи по количеству населения (650 тыс.). Превосходное географическое местоположение и транспортное удобство сделали Сарагосу признанной «столицей» долины реки Эбро, со всей присущей этому городу динамичностью и социально-экономической значимостью в общеиспанском масштабе.

ЭКСПО САРАГОСА-2008 предваряла экспозиция «МУДРОСТЬ И ПРИРОДА» в Аичи в 2005 году. После, в 2010 году, эстафету примет Международная выставка «ЛУЧШИЙ ГОРОД - ЛУЧШАЯ ЖИЗНЬ» в Шанхае. Таким образом, ЭКСПО-2008 является своеобразным мостом между двумя экспозициями и находится с ними «на одной волне».



ТЕМА МЕЖДУНАРОДНОЙ ЭКСПОЗИЦИИ

Основная тема - «Вода и устойчивое развитие» - базируется на трех подзаголовках, что упрощает ее понимание и помогает лучше сориентироваться странам, которые примут участие в выставке:

ВОДА, ЕДИНЫЙ РЕСУРС
ВОДА ДЛЯ ЖИЗНИ
ВОДНЫЕ ПЕЙЗАЖИ

Имея в виду тот факт, что Международная экспозиция – это повод для того, чтобы затронуть вопросы всемирной значимости, четвертой, сквозной темой станет следующая:

ВОДА КАК ЭЛЕМЕНТ ВЗАИМОСВЯЗИ МЕЖДУ НАРОДАМ

Содержание этих подзаголовков будет развернуто в ходе тематических выставок в трех павильонах ЭКСПО САРАГОСА-2008.

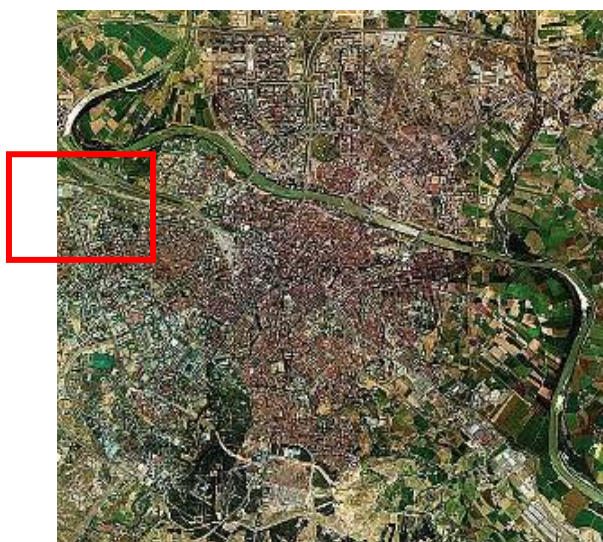


МЕСТОНАХОЖДЕНИЕ ЗОНЫ ЭКСПО

Зона Международной экспозиции определена территорией излучины Ранильяс, которую формирует река Эбро в западной части города Сарагоса. С обеих сторон территорию Экспо огибает речное русло.

Излучина Ранильяс поделена на две части:

- **Зона Экспо.** Занимает пространство между южной частью Ронда дель Рабаль и берегом Эбро (левая граница). Эта территория простирается в направлении противоположного берега (правый предел) до так называемой Южной Площади. Общая площадь территории - 25 гектаров.
- **Городской водный парк.** Это новая парковая зона общей площадью около 120 гектаров, расположенная к северу от Ронда дель Рабаль и относящаяся к прибрежной территории Эбро.



КАК ДОБРАТЬСЯ ДО ЭКСПО-2008?

На автомобиле

До Экспо Сарагоса-2008 можно добраться по окружной Z-40 (кольцевая трасса междугородного сообщения города Сарагоса). На территории Экспо будет обустроено несколько парковок для гостей экспозиции.

Парковки и павильоны будут объединены единым транспортным сообщением для посетителей выставки.

На поезде и автобусе

Интермодальная станция «Сарагоса-Делисиас», открытая в 2002 году, обеспечивает железнодорожное сообщение города (скоростные поезда AVE, междугородные и внутрирегиональные железнодорожные линии), а также обслуживает пассажирские автобусы, поскольку автобусный вокзал расположен в том же самом здании.

На самолете

Аэропорт Сарагосы находится всего лишь в семи километрах от города. В настоящее время ведутся работы по его улучшению и расширению. Из аэропорта выполняются регулярные рейсы в Мадрид, Барселону, на Тенерифе, в Лондон, Милан и т.д.

По воде

Зона Экспо будет подлежать водному сообщению, начиная с 2008 года. Речная линия свяжет исторический центр Сарагосы с причалом Экспо-2008, расположенным возле тематических площадей. С причала на территорию Экспо можно будет попасть через Ворота Эбро.



ВОРОТА ЗОНЫ ЭКСПО

Территория будет располагать тремя входами для посетителей:

- Ворота Эбро
- Ворота Водной Башни
- Южные Ворота

Прочий доступ

Помимо вышеупомянутых входов для посетителей, Экспо Сарагоса-2008 обеспечит отдельный доступ на свою территорию специальным гостям – через западный вестибюль Дворца Конгрессов.



ГОСТЕВОЙ ЦЕНТР

Гостевой Центр был открыт в июне 2006 года. Его цель – представить Международную экспозицию в Сарагосе. Это информационное пространство предназначено для посетителей в целом, для организаций, гостей из других стран, участников выставки и журналистов.

500 кв. м Центра познакомят при помощи специальных экранов с состоянием работ по обустройству Экспо, а затем гости смогут пройти в «осязательную зону». Там посетитель сможет «почувствовать» капли дождя, влажность, поиграть при помощи специальной аудиовизуальной системы с водными панелями. Вход в Центр бесплатный. Предварительная запись не требуется, поскольку каждый визит длится 15 минут, а экскурсионная группа вмещает до 50 человек.



ОСНОВНОЕ РАСПОЛОЖЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНЫХ ПАВИЛЬОНОВ

Павильоны официальных участников располагаются в восьми больших зданиях, объединенных покрытием с озеленением, а также общим подземным пространством, предназначенным для Зоны внутреннего сервиса.

Павильоны, принадлежащие разным странам, относятся к Зоне Международных Участников, которая, в свою очередь, разбита на восемь эко-географических разделов, что облегчает участникам выставки ориентацию и подразумевает следующие подразделения:

- Острова и побережья
- Оазис
- Лед и снег
- Великие реки и речные равнины
- Леса в умеренном климате
- Тропические сельвы
- Горы и плато
- Луга, степи и саванны

Павильоны, относящиеся к эко-географическим зонам «Луга, степи и саванны», «Тропические сельвы» и «Острова и побережья», сконструированы сообществом, ответственным за прием стран Центральной Африки, Латинской Америки и Карибского Сообщества (CARICOM).

Площадь павильонов стран-участников в целом составляет 61.667 кв. м.

О своем участии в Экспо Сарагоса-2008 уже официально объявили 80 стран. Среди них – Южная Корея, Швеция, Германия, Италия, Алжир, Россия, Мексика, Бельгия, Объединенные Арабские Эмираты, Вьетнам, Индонезия, Нигерия, Сенегал, Саудовская Аравия.

ПАВИЛЬОНЫ АВТОНОМИЙ, АРАГОНА И ИСПАНИИ

Павильон Автономий на территории Экспо-2008 располагается в здании «Ранильяс». Здание находится между Павильоном Испании и Павильоном Арагона.

Павильон Автономий отличается единым дизайном фасада и является одним из самых вместительных на территории Экспо-2008. Внутри его распределены по группам (четыре автономии в каждой группе) павильоны Автономных Сообществ Испании.

На первом уровне сооружения размещены 18 отдельных павильонов (16 автономий, не считая Арагона, а также города Сеута и Мелилья)

Второй уровень (около 2.200 кв.м) отдан под рестораны, представляющие кухню каждой из автономий.

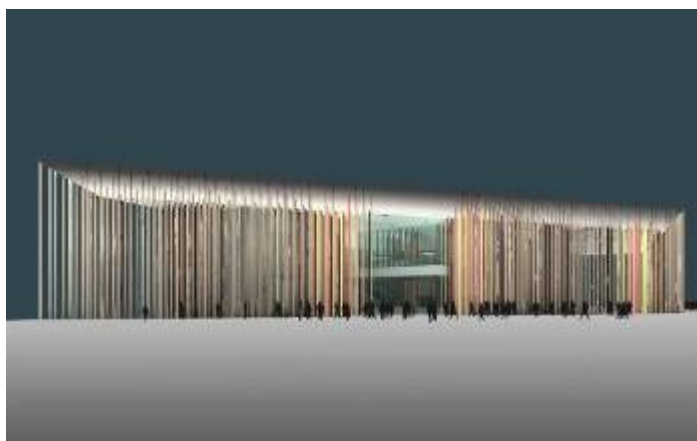
Павильон Арагона

Его основное содержание посвящено теме «Арагон: разнообразие пейзажей». Оно отражает тот глубокий след, который оставили пять цивилизаций за последние два тысячелетия на территории региона, а также рассказывает об истории управления водными ресурсами.



Павильон Испании

Включает в себя экспозицию «ВОДА И ПЕЙЗАЖИ» в Испании. Ответственным за организацию павильона является Государственное сообщество Международных выставок. Дизайн строения разработал архитектор Франсиско Мангадо.



ЭКСПОЗИЦИИ В ТЕМАТИЧЕСКИХ ПАВИЛЬОНАХ

ВЫСТАВКА «ВОДА, ЕДИНЫЙ РЕСУРС» - ПАВИЛЬОН МОСТ

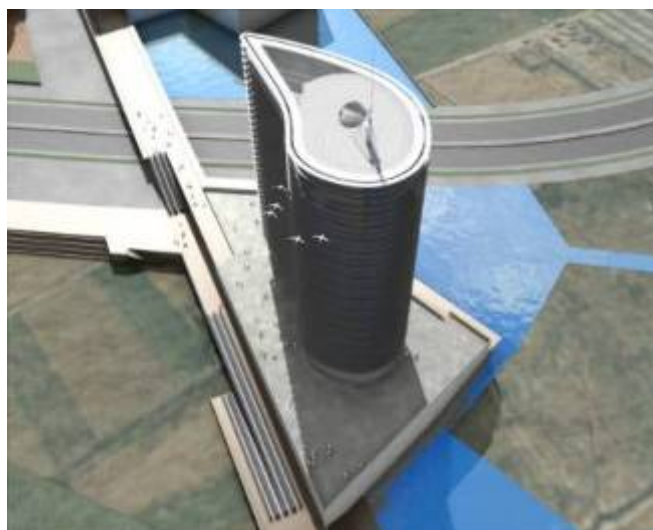
Архитектор Заха Хадид и инженерная фирма «Ove Arup» являются авторами архитектурного дизайна Павильона «Мост», одного из знаковых сооружений Международной экспозиции.



ВЫСТАВКА «ВОДА ДЛЯ ЖИЗНИ» - ВОДНАЯ БАШНЯ

Графика «Водной Башни» носит название «Вода для жизни». Она была разработана дизайнерами «Program Collective». «Водная Башня», возвышающаяся над всей территорией Экспо, синтезирует невероятное. Она оставит самое незабываемое впечатление у тех, кто ее увидит. «Водная Башня» по праву считается вертикальным символом Экспо Сарагоса-2008.

Установленная на специальной платформе, 73-метровая «Водная башня» в форме капли воды станет одной из эмблем Международной экспозиции. Проект был разработан инженерной фирмой «МС» и архитектором Энрике де Тереса.



ЭКСПОЗИЦИЯ «ВОДНЫЕ ПЕЙЗАЖИ» - РЕЧНОЙ АКВАРИУМ

Цель павильона:

познакомить посетителей с пятью большими речными бассейнами.

Основы экспозиции:

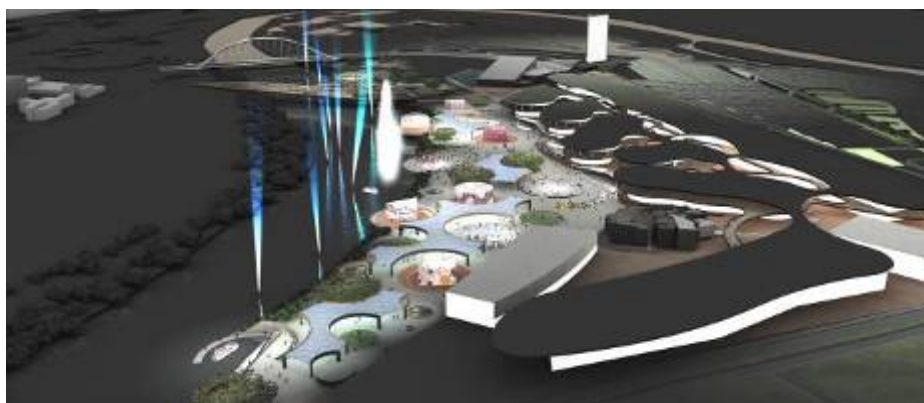
- Река Нил
- Река Амазонка
- Река Меконг
- Река Дарлинг
- Река Эбро
- Мировая Река



ТЕМАТИЧЕСКИЕ ПЛОЩАДИ

Тематические площади расположены между зданиями Павильона «Мост» и Павильона Испании. Их цель – усилить и развить мысль о том, как жизненно важна вода с самых разных точек зрения. Дизайн набережной и тематических площадей был поручен «Batlle i Roig arquitectos».

Проектом предусмотрены шесть тематических независимых площадей (1000 кв. м), каждая из которых затронет отдельную тему, связанную с общей тематикой - «Вода и Устойчивое Развитие».



ТЕМАТИЧЕСКАЯ ПЛОЩАДЬ «ЖАЖДА»

ТЕМАТИЧЕСКАЯ ПЛОЩАДЬ «ВОДНЫЕ ГОРОДА»

ТЕМАТИЧЕСКАЯ ПЛОЩАДЬ «ДАЛЕКАЯ ВОДА»

ТЕМАТИЧЕСКАЯ ПЛОЩАДЬ «OIKOS: ВОДА И ЭНЕРГИЯ»

ТЕМАТИЧЕСКАЯ ПЛОЩАДЬ «ВОДА ДЛЯ ВСЕХ»

ДВОРЕЦ КОНГРЕССОВ

Дворец Конгрессов Арагона вместе с будущими зданиями Павильона «Мост» и Международных павильонов – это пространство, предназначенное для публичных мероприятий во время Международной экспозиции-2008.

Дворец будет поделен на два основных сектора. В первом разместятся выставочные залы, а во втором – концертно-зрительный зал. Оба сектора будут объединены между собой общим просторным вестибюлем.

Концертно-зрительный зал рассчитан на 1.450 человек.



КУЛЬТУРНО-ЗРЕЛИЩНАЯ ПРОГРАММА

Представления

В программе Экспо предусмотрены представления самого разного характера, предназначенные для всех видов публики. Источником вдохновения является вода и водные ресурсы.

Общая программа поделена на несколько блоков, в зависимости от того, кто выступает в качестве организатора мероприятия. Это может быть предприятие «EXPO ZARAGOZA 2008», а также страны-участники выставки и другие организации. Более 3.400 представлений пройдут в течение 93 дней.

События

Зрителей пригласят на церемонию инаугурации выставки и ее закрытие, водные зрелища, праздники в июле и августе, специальный спектакль и кавалькаду.

Большие шоу

Будет представлен репертуар компаний и групп международного уровня.

Спектакли, концерты

Будут функционировать художественные пространства «Кино-Экспо», Музыкальный Балкон, Балкон «Новые художественные диалекты», Балкон «Жанры сцены», Детский балкон, Открытый балкон.

Маленькие анимированные представления

Двенадцать подвижных «театральных команд» будут работать на территории Международной экспозиции, развлекая публику и упрощая движение потока посетителей по территории Экспо.

Дворец Конгрессов и Концертный зал

Здесь выступят лучшие танцевальные компании, симфонические оркестры, театральные труппы, музыканты международного уровня.

Ночь Экспо

С девяти часов вечера до трех часов ночи праздник продолжится в рамках «Ночи Экспо».



ЦИРК « Cirque du Soleil™»

Экспо Сарагоса-2008 является спонсором недавно начавшегося европейского турне «Cirque du Soleil» в шести городах Европы – Берлине, Брюсселе, Лондоне, Франкфурте, Дюссельдорфе и Париже.

Кроме того, знаменитая цирковая компания примет участие в подготовке кавалькады, которая ежедневно будет шествовать по территории Международной выставки.



ГОРОДСКОЙ ВОДНЫЙ ПАРК

В общий дизайн территории Международной выставки органично впишется новый Городской Водный парк, площадь которого займет 1.200.000 кв. м. Парк будет представлять собой бесплатную зеленую, экипированную зону, ориентированную на город и городское пространство на территории излучины Эбро Ранильяс. Автором проекта является «Alday Jover Arquitectos».



Самыми значимыми элементами Парка являются:

- **Натуральный парк прибрежной растительности.** Его главная задача состоит в сохранении зеленой зоны и натуральных геоморфологических процессов прибрежной территории реки Эбро.
- **Сердце излучины.** Парк посвящен взаимосвязи растительности и воды. Демонстрируется значительная коллекция видов – от тех растений, которые живут в водной среде, до тех, что относятся к засушливым экосистемам.
- **Натуральное очищение.** Вода, необходимая для спортивных комплексов, садов, прудов, каскадов и других водных сооружений на территории Экспо и вокруг нее, берется из реки Эбро, а также из канала Рабаль, относящегося к реке Гальего.
- **Зона городских сооружений.** Здесь располагаются административные комплексы, посвященные досугу, исследованиям и пропаганде: офис международного секретариата Водной Декады ЮНЕСКО, офис энергоресурсов, термальный центр, центры по исследованию и защите экосреды и т.д.

Зона досуга:

- Канал быстротечных рек
- Речные пляжи и бассейны
- Термальный центр
- Поле для гольфа (9 лунок)
- Отели

ВОДНАЯ ТРИБУНА

Водная Трибуна – это форум для размышлений и дебатов вокруг тематики Международной экспозиции, которая, в свою очередь, мобилизует научные познания сопоставляя их с опытом, требованиями и желаниями общества.

Трибуна станет комплексным явлением, где через воспитание неравнодушия, пропаганду и эмоциональный порыв предполагается приблизиться к социальной, персональной и культурной трансформации понимания роли водных ресурсов, их развития, их использования и управления ими. В программу Водной Трибуны будут включены:

- Тематические Недели, в ходе которых пройдут семинары и встречи по секторам.
- Ассамблеи гражданского участия.
- Параллельные мероприятия, посвященные деятельности организаций и ассоциаций интернациональной направленности.
- Информационная платформа, посвященная знаниям и новациям, ориентированная на признание новых проектов, касающихся технологии и устойчивого развития гидроресурсов.
- Хартия Сарагосы.

ВОЛОНТЕРЫ НА ЭКСПО САРАГОСА-2008

Более 25.000 человек подтвердили свое участие в Волонтерской программе Экспо Сарагоса-2008 (с 14 июня по 14 сентября). Количество добровольцев растет, что способствует укреплению человеческого потенциала Международной выставки.

Основной отличительной чертой этой обширной группы добровольцев, готовой поделиться своим свободным временем с экспозицией, является ее разнообразие. Волонтеры происходят из всех испанских автономий и со всех континентов мира. Их возраст - от 14 (в 2008 году эти добровольцы отметят свое шестнадцатилетие) до 94 лет. Они станут «рупором», «глазами» и добавят значимости Экспо Сарагоса-2008; они будут стимулировать интерес к выставке и пропагандировать ее, они предоставят помощь и нужную информацию гостям экспозиции, они будут способны быстро урегулировать любое недоразумение. Волонтеры распределяют свои силы в различных местах выставки, согласно профессиональному опыту и предпочтениям каждого.

Все добровольцы участвуют в информативно-образовательной программе. В зависимости от индивидуальных пожеланий, они обучаются очно или он-лайн.



Expo Zaragoza 2008

СПОНСОРСКАЯ ПОДДЕРЖКА

Участники спонсорской программы подразделяются на три категории:

1. Партнеры: минимальный вклад составляет 6 млн евро.
2. Спонсоры: минимальный вклад составляет 2 млн евро.
3. Информационные спонсоры

Партнеры:



Спонсоры:



Информационные спонсоры:



ПОСТ-ЭКСПО: ПОСЛЕДУЮЩЕЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СООРУЖЕНИЙ МЕЖДУНАРОДНОЙ ЭКСПОЗИЦИИ

Обязательства Экспо не ограничиваются торжественным закрытием выставки 14 сентября 2008 года. Идея заключается в том, чтобы последовало продолжение во времени, чтобы город Сарагоса, его жители и гости смогли и далее воспользоваться комплексом высоких урбанистических и природоохранных характеристик.

Территория Экспо превратится в культурный и научный парк, где, кроме прочего, найдется место для спортивных сооружений и природной зоны. На всем протяжении парка будет возможно проведение культурных мероприятий самого различного характера, в том числе, народных праздников.

Пространство внутри международных павильонов сконструировано по модульному принципу, что позволит трансформировать его по окончании выставки в офисные и сервисные помещения. Планируется, что эти помещения займут предприятия и фирмы, чья деятельность соответствует высокому качеству архитектурного и урбанистического окружения.

Кроме упомянутых модульных сооружений, те здания, где в течение Международной выставки располагались тематические экспозиции (Павильон «Мост», «Речной Аквариум и «Водная башня»), а также Павильон Испании превратятся в культурные центры общегородского значения.

Дворец Конгрессов, представляющий собой здание нового поколения, останется центром, предназначенным для проведения различных мероприятий. Павильон Арагона примет Аппарат советников Правительства региона Арагон. Торговые площади и рестораны, а также отели, станут частью сферы обслуживания города Сарагоса.

Резюмируя вышесказанное, можно заключить, что после 2008 года Сарагоса приобретет великолепно экипированный Городской Парк, в котором образовательная и досуговая направленность будет соседствовать с бизнес-пространством.

ФЛЮВИ

Флюви – это официальный символ выставки Экспо Сарагоса-2008. Имя этого забавного персонажа было определено народным голосованием. Что касается дизайна, в объявленном конкурсе приняли участие более, чем 120 авторов. Победителя работа Сержи Лопеса, преподавателя рисования Школы Дизайна в Тарраса (Барселона).

Флюви – это капля воды, которая символизирует прозрачность и подвижность проекта Экспо Сарагоса. Это эмблема, которая сопровождает всю промо-кампанию Экспо.



РАЗВИТИЕ СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ

Март 2006



Январь 2007



Для получения более подробной информации обращайтесь:

EXPO ZARAGOZA 2008

ИНФОРМАЦИОННЫЙ ОТДЕЛ

Тел: +34 976 70 23 31

Факс: +34 976 20 40 09

Адрес:

Paseo de la Independencia, 34 - entlo. • 50004 Zaragoza (Spain)

<http://www.zaragozaexpo2008.es>

expo2008_comunicacion@expo2008.es

Фотоархивы обновляются ежедневно на странице в Интернет:

<ftp://ftp.expo2008.es/>

Пользователь: prensa.expo

Пароль: prensa.2008

Ждем тебя на Экспо Сарагоса-2008!

